

# LE DÉPISTAGE DU CANCER



Le cancer,  
parlons-en

**sauve des vies!**



## CANCER DU SEIN

### QUI?

La plupart des femmes âgées de 50 à 74 ans

### TEST À PASSER

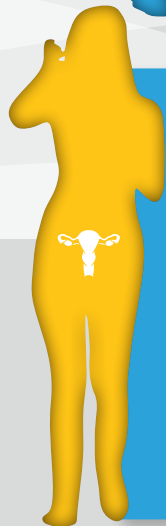
Mammographie

### À QUELLE FRÉQUENCE?

Aux 2 ans

### OÙ?

Yellowknife  
Hay River  
Inuvik



## CANCER DU COL DE L'UTÉRUS

### QUI?

La plupart des femmes âgées de 21 à 69 ans\*

\* ou 3 ans après avoir commencé à être sexuellement active

### TEST À PASSER

Test Pap

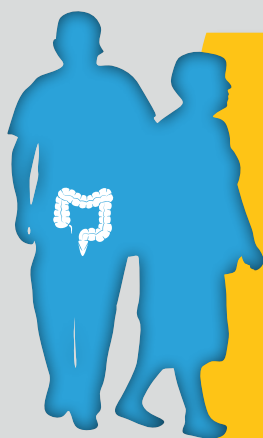
### À QUELLE FRÉQUENCE?

Aux 2 ans\*\*

\*\* après avoir obtenu un résultat normal à trois tests Pap annuels de suite

### OÙ?

Centres de santé communautaire



## CANCER COLORECTAL

### QUI?

La plupart des femmes et des hommes âgés de 50 à 74 ans

### TEST À PASSER

Test immunochimique fécal

### À QUELLE FRÉQUENCE?

Chaque année ou aux 2 ans

### OÙ?

Centres de santé communautaire

### LE DÉPISTAGE DU CANCER...

- vise les personnes qui n'ont pas de symptômes d'un cancer
- aide à détecter très tôt un cancer, ce qui accroît les chances d'un traitement réussi et d'une rémission complète

Il est possible que vous ayez à passer un test de dépistage différent ou à un plus jeune âge. Si vous-même ou un membre de votre famille avez déjà eu un cancer, ou si vous percevez des signes ou éprouvez des symptômes inhabituels, consultez votre professionnel de la santé.

*If you would like this information in another official language, contact us at 1-866-846-8601.*

*Si vous voulez ces renseignements dans une autre langue officielle, communiquez avec nous au 1-866-846-8601.*

mars 2017  
[cancertno.ca](http://cancertno.ca)

